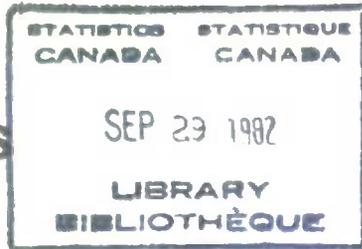


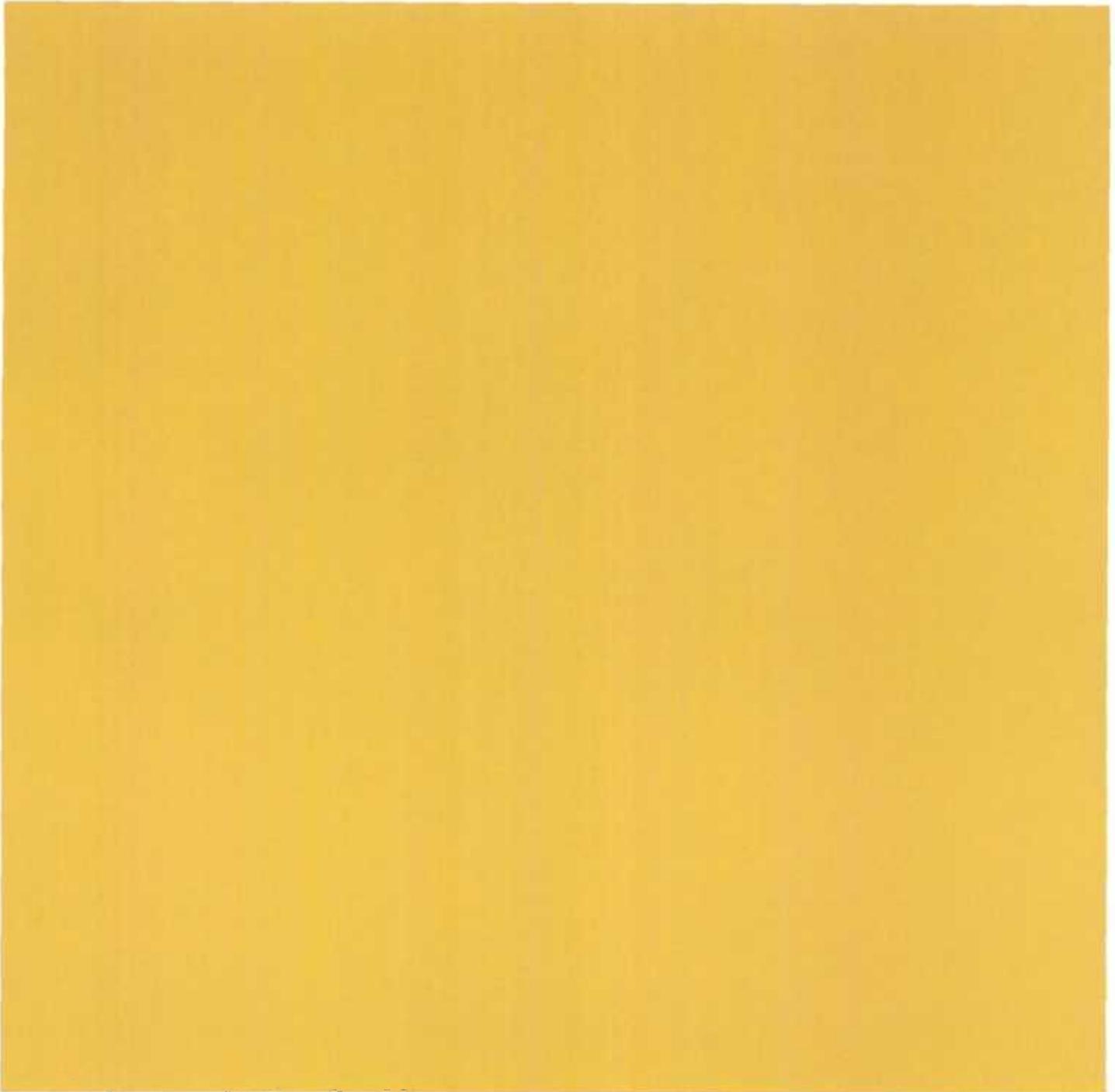
Grains and oilseeds review



La revue des céréales et des graines oléagineuses

July 1982

Juillet 1982



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Crops Section,
Agriculture Statistics Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 995-4877) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's (772-4073)	Toronto (966-6586)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (949-4020)
Truro (893-7251)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (992-4734)	Vancouver (666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zénith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-282-8006
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by Northwest Telephone Co.)	Zénith 0-8913
Northwest Territories (area served by Northwest Telephone Co.)	Zénith 2-2015

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographique sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des cultures,
Division de la statistique Agricole,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 995-4877) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's (772-4073)	Toronto (966-6586)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (949-4020)
Truro (893-7251)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (992-4734)	Vancouver (666-3691)

Un service de communication sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-282-8006
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la Northwest Telephone Co.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la Northwest Telephone Co.)	Zénith 2-2015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes et de la distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Statistics Canada
Agriculture Statistics Division

Grains and Oilseeds Review

July 1982

Statistique Canada
Division de la statistique agricole

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Juillet 1982

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1982

September 1982
4-3102-507

Price: Canada, \$2.50, \$25.00 a year
Other Countries, \$3.00, \$30.00 a year

Catalogue 22-007, Vol. 5, No. 7

ISSN 0706-3555

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1982

Septembre 1982
4-3102-507

Prix: Canada, \$2.50, \$25.00 par année
Autres pays, \$3.00, \$30.00 par année

Catalogue 22-007, vol. 5, n° 7

ISSN 0706-3555

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	5
CANSIM NOTE	6
Table	
1. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Years	7
2. Supply and Disposition of Major Grains, Canada, by Crop Years	8
3. Farm Supply and Disposition of Major Grains, Prairie Provinces, by Crop Years	12
4. Selected Statistics of Specified Processed Products, Canada, by Crop Years	15
5. Export Clearances of Major Grains by Final Destination	17
6. Customs Exports of Specified Processed Products, by Selected Destinations	21
7. Producers' Deliveries of Major Grains, Prairie Provinces	22
8. Monthly Average Cash Quotations, Specified Grains and Grades	24
Supplement:	
9. Supply and Disposition of Oil and Meal from Rapeseed and Soybeans	25
10. Summary of Canadian Grain Exports to the USSR since 1970	26
11. Average Farm Price of the Major Grains, Crop Years 1976-77 to 1980-81	27
12. Conversion Factors for Canadian Agricultural Products	29

TABLEAU DES MATIÈRES

	Page
Introduction	5
Note de CANSIM	6
Tableau	
1. Bilan estimatif du blé, quatre grands pays exportateurs, par campagne agricole	7
2. Bilan des principales céréales au Canada, par campagne agricole	8
3. Bilan des principales céréales dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	12
4. Statistiques choisies de certains produits traités au Canada, par campagne agricole	15
5. Exportations des principales céréales selon la destination finale	17
6. Volume dédouané de certains produits traités, selon des destinations choisies	21
7. Livraisons des producteurs de principales céréales, provinces des Prairies	22
8. Moyenne mensuelle des prix au comptant de certaines céréales et catégories	24
Supplement:	
9. Bilan d'huile et des tourteaux de graine de colza et de soya	25
10. Sommaire des exportations canadiennes des céréales aux U.R.S.S. depuis 1970	26
11. Prix moyen à la ferme des principales céréales, campagnes agricoles 1976-77 à 1980-81	27
12. Facteurs de conversion des produits agricoles canadiens	29

INTRODUCTION

The primary objective of the Grain and Oilseeds Marketing Unit of the Agriculture Division of Statistics Canada is the integration of many statistical series from diverse sources and it is the purpose of this publication to:

Provide a framework within which grain and oilseed stocks, production and disposition can be analysed for such purposes as assessing sector performance in order to maintain quality of the data;

provide current and historic data as a basis for making relatively short term projections and forecasts;

provide a data base for researchers who conduct research programmes designed to develop policy as related to grain and oilseed marketing.

Additional supplementary tables relating to various aspects of the Canadian Grain Trade will appear at regular intervals.

Supplementing the **Grain and Oilseeds Review** is an extensive data base maintained on CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). This data base contains numerous series of statistics relating to the Grain Trade, the details of which cannot be carried in the publication. Additional series are being added to this base. For further information on CANSIM, write to Head, Data Dissemination Unit, Agriculture Statistics Division, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 or call (613) 995-8411.

Source of Statistics

Crop Reporting Series, (Catalogue 22-002);

other government departments and agencies including the Federal and Provincial Departments of Agriculture, the Canadian Grain Commission, the Canadian Wheat Board and the Canadian Trade Commissioner Service;

processing firms, trade associations and marketing boards;

other divisions of Statistics Canada who provide basic data on the trade in, and processing of, agricultural commodities.

INTRODUCTION

Le principal objectif de la Sous-section de la commercialisation des céréales et des graines oléagineuses de la Division de l'agriculture de Statistique Canada est l'intégration des nombreuses séries statistiques provenant de diverses sources. La présente publication a pour but:

Fournir un cadre permettant d'analyser les stocks, la production et les utilisations des céréales et des graines oléagineuses en vue d'évaluer le rendement du secteur agricole et de maintenir la qualité des données;

fournir des données courantes et chronologiques qui serviront de base à des projections et à des prévisions pour un terme relativement court;

fournir une base de données pour les chercheurs chargés de programmes de recherche conduisant à l'établissement de politiques en matière de commercialisation des céréales et des graines oléagineuses.

Nous ajouterons régulièrement des tableaux complémentaires portant sur divers aspects du commerce des grains au Canada.

À la source de la **Revue des céréales et des graines oléagineuses** réside une vaste base de données exploitée par le CANSIM (Système canadien d'information socio-économique). Cette base de données contient de nombreuses séries statistiques se rapportant au commerce des grains, dont nous ne pouvons donner les détails sur cette publication. D'autres séries sont aussi ajoutées à cette base. Pour plus de renseignements sur le CANSIM, écrire à chef, Sous-section de diffusion des données, Division de la statistique agricole, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou téléphoner à (613) 995-8411.

Source des statistiques

Série de rapports sur les grandes cultures (n° 22-002 au catalogue);

autres ministères et organismes gouvernementaux, y compris les ministères fédéral et provinciaux de l'Agriculture, la Commission canadienne des grains, la Commission canadienne du blé et le Service canadien des délégués commerciaux;

entreprises de transformation, associations commerciales et offices de commercialisation;

les autres divisions de Statistique Canada qui fournissent des données de base sur le commerce et la transformation des produits agricoles.

CANSIM information

CANSIM is the registered trademark for the Statistics Canada machine-readable data base. It is an information management system designed to facilitate both historical research and also current analysis.

Complete historical series for certain tables in the Grains and Oilseeds Review are available on CANSIM. Data for the current month, where applicable, are placed on CANSIM at the same time as the advanced information is released in the Daily Bulletin.

Information de CANSIM

CANSIM est la marque déposée de Statistique Canada pour sa base de données ordinolinguées. C'est un système informatique qui facilite la recherche historique et l'analyse courante.

On peut se procurer les séries chronologiques complètes du CANSIM pour certains tableaux dans La revue des céréales et des graines oléagineuses. Les chiffres du mois courant, s'il y a lieu, sont entrés dans le CANSIM à la date de diffusion des données préliminaires dans le Quotidien.

Table identification	Matrix number	Frequency	Start date
Identification du tableau	Numéro de matrice	Fréquence	Date au début
Table 2(1) - Tableau 2(1):			
TOTAL WHEAT - BLÉ TOTAL	5679	Annual - Annuel	1971-1972
Oats - Avoine	5680	Annual - Annuel	1971-1972
Barley - Orge	5681	Annual - Annuel	1971-1972
Rye - Seigle	5682	Annual - Annuel	1971-1972
Flaxseed - Graine de lin	5683	Annual - Annuel	1971-1972
Rapeseed - Canola - Graine de colza	5684	Annual - Annuel	1971-1972
Corn - Maïs	5685	Annual - Annuel	1971-1972
Table 4 - Tableau 4:			
Crushings - Broyages	5687	Monthly - Mensuel	08/71
Manufactured Food - Aliments fabriqués	183	Monthly - Mensuel	01/46
Table 5 - Tableau 5:			
Wheat (excluding durum) - Blé (exclus le blé dur)	2650	Monthly - Mensuel	08/71
Durum Wheat - Blé dur	2651	Monthly - Mensuel	08/71
Oats - Avoine	2652	Monthly - Mensuel	08/71
Barley - Orge	2653	Monthly - Mensuel	08/71
Rye - Seigle	2654	Monthly - Mensuel	08/71
Flaxseed - Graine de lin	2655	Monthly - Mensuel	08/71
Rapeseed - Canola - Graine de colza	2656	Monthly - Mensuel	08/71
Table 6 - Tableau 6:			
Wheat Flour - Farine de blé	5613	Monthly - Mensuel	01/66
Malt - Malt	5612	Monthly - Mensuel	01/66
Table 7 - Tableau 7:			
Manitoba	979	Monthly - Mensuel	08/66
Saskatchewan	980	Monthly - Mensuel	08/66
Alberta	981	Monthly - Mensuel	08/66

(1) Matrix number 942 to 948 are available from 1933-34 to 1978-79 in Imperial Units. Current information in SI units is available from 1971-72 to date under matrix numbers 5679 to 5685.

For a breakdown of these matrices, please refer to the CANSIM Main Base Series Directory, Catalogue 12-203E, or contact Head, Data Dissemination Unit, Agriculture Statistics Division, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (telephone: (613) 995-8411).

(1) Les matrices 942 à 948 sont disponibles en unités impériales pour la période 1933-34 à 1978-79. Les renseignements courants sont disponibles en unités métriques pour la période 1971-72 à aujourd'hui et figurent sous les matrices 5679 à 5685.

Pour la ventilation de ces matrices, prière de se reporter au répertoire des séries de la base principale CANSIM, n° 12-203F au catalogue, ou de communiquer avec le chef, Sous-section de la Diffusion des données, Division de la statistique agricole, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: (613) 995-8411).

TABLE 1. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Years

TABLEAU 1. Bilan estimatif du blé des quatre grands pays exportateurs, par campagne agricole

	Total Canada	August - July		Total United States	June - July	
	Canada total	Août - juillet		États- Unis total	Juin - juillet	
	1980-81	1980-81	1981-82P	1981-82	1981-82	1982-83P
million tonnes - millions de tonnes						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	10.7	10.7	8.6	26.9	26.9	31.5
Production	19.3	19.3	24.8	76.0	76.0	73.8
Imports - Importations	-	-	-	0.1	0.1	0.1(1)
Total supplies - Ressources totales	30.0	30.0	33.3	103.0	103.0	105.4
Domestic requirements for crop year - Besoins intérieurs pour la campagne agricole	5.2	5.2	5.2(1)	23.1	23.1	23.1(1)
Exports - Exportations	16.3	16.3	18.4(2)	48.4	7.5	7.7
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	8.6	8.6	9.6	31.5	72.4	74.6
	Total Argentina	December - July		Total Australia	December - June	
	Argentina total	Décembre - juillet		Australie total	Décembre - juin	
	1980-81	1980-81	1981-82P	1980-81	1980-81	1981-82P
million tonnes - millions de tonnes						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	0.5	0.5	0.5	4.4	4.4	2.1
Production	7.8	7.8	7.9	10.9	10.9	16.4
Imports - Importations	-	-	-	-	-	-
Total supplies - Ressources totales	8.3	8.3	8.4	15.3	15.3	18.5
Domestic requirements for crop year - Besoins intérieurs pour la campagne agricole	3.9	3.9	4.0	3.6	3.6	3.4
Exports - Exportations	3.9	3.2	3.6	9.6	6.7	8.5
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	0.5	1.2	0.8	2.1	5.0	6.6

(1) Projected crop year figures.

(1) Les données pour la campagne agricole sont provisoires.

(2) Partly estimated.

(2) Estimation en partie.

Note: The respective crop years are: Canada - August to July; United States - June to May; Australia and Argentina - December to November.

Nota: Les campagnes agricoles respectives sont: Canada - août à juillet; les États-Unis - juin à mai; l'Argentine et l'Australie - décembre à novembre.

TABLE 2. Supply and Disposition of Major Grains, Canada, by Crop Years

TABLERAU 2. Bilan des principales céréales au Canada, par campagne agricole

		Total wheat - Blé total			
		Average	August-July	August	
		Moyenne	Août-juillet	Août	
		1975-76 1979-80	1980-81	1981-82P	1982-83P
Area seeded - Superficie ensencée	'000 ha	10 383.6	11 208.7 ^F	12 426.2	12 591.2
Yield - Rendement	kg/ha	1 904	1 721	1 996	2 116
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		4 866.0	4 272.7	1 645.0	3 605.0
In commercial positions - En positions commerciales		6 406.1	6 448.2	6 925.2	5 960.0
Total stocks - Stocks totaux (August 1 - 1^{er} août)		11 272.1	10 720.9	8 570.2	9 565.0
Production		19 771.8	19 292.3 ^F	24 802.5 ^F	26 637.2
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		31 043.9	30 013.2	33 372.7	36 202.2
Disposition - Utilisations					
Grain exports - Exportations de céréales		13 422.3	15 568.6	17 973.2	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		735.0	693.6	470.0	..
Exports - Total - Exportations		14 157.3	16 262.2	18 443.2	..
Human food - Aliments pour humains		1 895.1	1 839.5	1 895.0	..
Industrial use - Usage industriel		20.2	15.1	15.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		978.8	1 122.3	1 133.8	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		42.9	38.7	40.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2 140.8	2 165.2	2 280.7	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		5 077.8	5 180.8	5 364.5	..
Total stocks - Stocks totaux		11 808.8	8 570.2	9 565.0	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		31 043.9	30 013.2	33 372.7	..
		Oats - Avoine			
Area seeded for grain - Superficie ensencée pour grain	'000 ha	2 065.0	1 451.0 ^F	1 560.6	1 662.6
Yield - Rendement	kg/ha	1 958	2 006	2 043	2 160
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		976.2	701.7	610.0	640.0
In commercial positions - En positions commerciales		400.8	188.8	149.6	208.7
Total stocks - Stocks totaux (August 1 - 1^{er} août)		1 377.0	890.5	759.6	848.7
Production		4 042.6	2 911.2 ^F	3 188.3 ^F	3 591.1
Imports - Importations		7.7	33.0(2)	12.0	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		5 427.3	3 834.7	3 959.9	4 439.8
Disposition - Utilisations					
Grain exports - Exportations de céréales		195.9	45.5	50.0	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		1.1	0.3	0.4	..
Exports - Total - Exportations		197.0	45.8	50.4	..
Human food - Aliments pour humains		91.9	92.9	100.0	..
Industrial use - Usage industriel		-	-	-	..
Seed requirements - Besoins en semence		190.1	165.8	165.2	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		2.8	1.2	-	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3 616.8	2 769.4	2 795.6	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		3 901.6	3 029.3	3 060.8	..
Total stocks - Stocks totaux		1 328.7	759.6	848.7	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		5 427.3	3 834.7	3 959.9	..

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Supply and Disposition of Major Grains, Canada, by Crop Years - Continued

TABLEAU 2. Bilan des principales céréales au Canada, par campagne agricole - suite

		Barley - Orge			
		Average	August-July	August	
		Moyenne	Août-juillet	Août	
		1975-76 1979-80	1980-81	1981-82 ^P	1982-83 ^P
Area seeded - Superficie enssemencée	'000 ha	4 310.1	4 687.1 ^F	5 474.8	5 178.9
Yield - Rendement	kg/ha	2 351	2 431	2 507	2 622
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1 929.0	1 099.5	1 140.0	1 980.0
In commercial positions - En positions commerciales		2 108.9	906.0	2 063.2	2 080.4
Total stocks - Stocks totaux (August 1 - 1^{er} août)		4 037.9	2 005.5	3 203.2	4 060.4
Production		10 133.8	11 394.2 ^F	13 724.3 ^F	13 576.6
Imports - Importations		4.0	9.0(2)	1.5	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		14 175.7	13 408.7	16 929.0	17 637.0
Disposition - Utilisations					
Grain exports - Exportations de céréales		3 699.6	3 236.3	5 722.4	..
Product exports - Exportations de produits des céréales		248.1	313.3	290.0	..
Exports - Total - Exportations		3 947.7	3 549.6	6 012.4	..
Human food - Aliments pour humains		5.2	9.2	10.0	..
Industrial use - Usage industriel		384.6	335.7	330.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		393.1	489.7	475.6	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		24.8	11.5	10.0	-
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5 802.1	5 809.8	6 030.6	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		6 609.8	6 655.9	6 856.2	..
Total stocks - Stocks totaux		3 618.2	3 203.2	4 060.4	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		14 175.7	13 408.7	16 929.0	..
		Rye - Seigle			
Area seeded - Superficie enssemencée	'000 ha	296.5	313.4 ^F	445.4	438.9
Yield - Rendement	kg/ha	1 705	1 451	2 081	1 985
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		110.7	127.0	53.0	99.0
In commercial positions - En positions commerciales		244.5	278.5	169.1	228.3
Total stocks - Stocks totaux (August 1 - 1^{er} août)		355.2	405.5	222.1	327.3
Production		505.5	454.6 ^F	926.8 ^F	871.4
Imports - Importations		-	30.0(2)	...	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		860.7	890.1	1 148.9	1 198.7
Disposition - Utilisations					
Grain exports - Exportations de céréales		257.5	445.9	546.6	..
Exports - Total - Exportations		257.5	445.9	546.6	..
Human food - Aliments pour humains		13.4	14.1	14.0	..
Industrial use - Usage industriel		70.0	57.5	60.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		21.6	33.4	32.8	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		3.4	2.0	-	-
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		127.9	115.1	168.2	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		236.3	222.1	275.0	..
Total stocks - Stocks totaux		366.9	222.1	327.3	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		860.7	890.1	1 148.9	..

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Supply and Disposition of Major Grains, Canada, by Crop Years - Continued

TABLEAU 2. Bilan des principales céréales au Canada, par campagne agricole - suite

		Flaxseed - Graine de lin			
		Average	August-July	August	
		Moyenne	Août-juillet	Août	
		1975-76 1979-80	1980-81	1981-82P	1982-83P
Area seeded - Superficie ensencée	'000 ha	589.0	554.4 ^F	465.5	627.0
Yield - Rendement	kg/ha	938	797	1 005	1 175
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		78.2	147.3	56.0	41.0
In commercial positions - En positions commerciales		256.4	440.0	288.0	218.3
Total stocks - Stocks totaux (August 1 - 1^{er} août)		334.6	587.3	344.0	259.3
Production		552.2	442.0 ^F	468.0 ^F	737.0
Imports - Importations		0.1	0.3	--	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		886.9	1 029.6	812.0	996.3
Disposition - Utilisations					
Grain exports(1) - Exportations de céréales(1)		349.3	564.6	443.0	..
Exports - Total - Exportations		349.3	564.6	443.0	..
Human food - Aliments pour humains		x	x	x	x
Crushings - Total - Broyages		x	x	x	x
Seed requirements - Besoins en semence		x	19.3	26.0	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		x	x	x	x
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		x	x	x	x
Total disappearance - Disparition totale		129.2	121.0	109.7	..
Total stocks - Stocks totaux		408.4	344.0	259.3	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		886.9	1 029.6	812.0	..
		Rapeseed - Canola - Graine de colza			
Area seeded - Superficie ensencée	'000 ha	2 046.3	2 080.0	1 401.5	1 717.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 130	1 194	1 311	1 307
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		150.1	340.2	404.0	71.0
In commercial positions - En positions commerciales		458.0	1 136.7	923.9	600.7
Total stocks - Stocks totaux (August 1 - 1^{er} août)		608.1	1 476.9	1 327.9	671.7
Production		2 311.5	2 483.4	1 836.7 ^F	2 244.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		2 919.6	3 960.3	3 164.6	2 915.7
Disposition - Utilisations					
Grain exports - Exportations de céréales		1 236.0	1 372.2	1 359.3	..
Exports - Total - Exportations		1 236.0	1 372.2	1 359.3	..
Human food - Aliments pour humains		-	-	-	-
Crushings - Total - Broyages		629.9	1 003.3	937.5	..
Seed requirements - Besoins en semence		15.6	10.3	12.1	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		1.6	3.6	-	-
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		213.0	243.0	184.0	..
Total disappearance - Disparition totale		860.1	1 260.2	1 133.6	..
Total stocks - Stocks totaux		823.5	1 327.9	671.7	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		2 919.6	3 960.3	3 164.6	..

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Supply and Disposition of Major Grains, Canada, by Crop Years - Concluded

TABLERAU 2. Bilan des principales céréales au Canada, par campagne agricole - fin

	Corn - Maïs				
	Average	Total	August-June		
	Moyenne		Août-juin		
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	
Area seeded - Superficie ensencée	'000 ha	748.2	1 020.4 ^F	1 020.4 ^F	1 135.5
Yield - Rendement	kg/ha	5 510	5 685	5 685	5 938
			'000 tonne		
Supplies - Ressources					
Stocks in commercial positions - Stocks en positions commerciales (August 1 - 1 ^{er} août)		142.4	272.0	272.0	125.7
Production	4	122.4	5 800.9 ^F	5 800.9 ^F	6 743.1
Grain imports - Importations de céréales		662.7	1 355.7	1 167.3	711.2
Product imports - Importations de produits des céréales		63.5	60.1	54.3	57.2
Imports(2) - Total - Importations(2)		726.2	1 415.8	1 221.6	768.4
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES	4	991.0	7 488.7	7 294.5	7 637.2
Disposition - Utilisations					
Grain exports - Exportations de céréales		254.4	1 051.4	1 042.2	1 115.5
Product exports - Exportations de produits des céréales		1.2	0.5	0.5	1.5
Exports - Total - Exportations		255.6	1 051.9	1 042.7	1 117.0
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel					
Seed requirements - Besoins en semence		796.0	980.0	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		20.1	27.1	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		-	-	-	-
	3	732.6	5 304.0	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure	4	548.7	6 311.1	..	..
Total stocks - Stocks totaux		186.7	125.7	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS	4	991.0	7 488.7	..	..

(1) Includes flaxseed exports direct from farms.

(1) Y compris les exportations de graine de lin des fermes, directement.

(2) Source: Compiled by Statistics Canada from Canada Customs documents.

(2) Source: Compilé par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané.

Note: CANSIM matrix numbers can be found on page 6.

Nota: Les numéros des matrices CANSIM figurent à la page 6.

TABLE 3. Farm Supply and Disposition of Major Grains, Prairie Provinces, by Crop Years

TABLEAU 3. Bilan des principales céréales dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Total wheat - Blé total			
		Average	August-July	August	
		Moyenne	Août-juillet	Août	
		1975-76 1979-80	1980-81	1981-82	1982-83P
Area seeded - Superficie ensemencée	'000 ha	10 109.0	10 886.0 ^F	12 120.0	12 364.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 874	1 675	1 967	2 107
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (August 1 - 1 ^{er} août)		4 757.3	4 136.8	1 525.0	3 510.0
Production		18 947.4	18 234.4 ^F	23 835.0 ^F	26 045.0
Supplies - Total - Ressources		23 704.7	22 371.2	25 360.0	29 555.0
Disposition - Utilisations					
Producers' deliveries(1) - Livraisons des producteurs(1)		16 305.5	18 628.0	19 534.9	..
Seed requirements - Besoins en semence		935.0	1 088.5	1 110.4	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1 178.8	1 133.7	1 134.7	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (July 31 - 31 juillet)		5 285.3	1 525.0	3 510.0	..
Disposition - Total - Utilisations		23 704.7	22 371.2	25 360.0	..
Oats - Avoine					
		'000 tonne			
Area seeded for grain - Superficie ensemencée à grain	'000 ha	1 582.5	1 072.0	1 214.0	1 296.0
Yield - Rendement	kg/ha	2 002	2 014	2 083	2 213
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (August 1 - 1 ^{er} août)		771.1	478.1	430.0	520.0
Production		3 167.7	2 159.1	2 529.0 ^F	2 868.0
Supplies - Total - Ressources		3 938.8	2 637.2	2 959.0	3 388.0
Disposition - Utilisations					
Producers' deliveries(1) - Livraisons des producteurs(1)		617.2	391.3	484.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		142.6	130.6	127.4	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2 420.2	1 685.3	1 827.6	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (July 31 - 31 juillet)		758.8	430.0	520.0	..
Disposition - Total - Utilisations		3 938.8	2 637.2	2 959.0	..

TABLE 3. Farm Supply and Disposition of Major Grains, Prairie Provinces, by Crop Years - Continued

TABLERAU 3. Bilan des principales céréales dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole - suite

		Barley - Orge			
		Average	August-July	August	
		Moyenne	Août-juillet	Août	
		1975-76 1979-80	1980-81	1981-82	1982-83P
Area seeded - Superficie ensemencée	'000 ha	4 058.4	4 350.4 ^T	5 058.0	4 714.0
Yield - Rendement	kg/ha	2 342	2 397	2 497	2 596
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (August 1 - 1 ^{er} août)		1 798.4	958.0	960.0	1 790.0
Production		9 505.9	10 429.0 ^T	12 628.0 ^T	12 237.0
Supplies - Total - Ressources		11 304.3	11 387.0	13 588.0	14 027.0
Disposition - Utilisations					
Producers' deliveries(1) - Livraisons des producteurs(1)		5 301.8	6 430.4	7 403.9	..
Seed requirements - Besoins en semence		365.9	446.7	426.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3 842.6	3 549.9	3 968.1	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (July 31 - 31 juillet)		1 794.0	960.0	1 790.0	..
Disposition - Total - Utilisations		11 304.3	11 387.0	13 588.0	..
		Rye - Seigle			
Area seeded - Superficie ensemencée	'000 ha	267.5	273.2 ^T	399.9	390.4
Yield - Rendement	kg/ha	1 678	1 338	2 063	1 973
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (August 1 - 1 ^{er} août)		109.2	127.0	53.0	99.0
Production		448.9	365.5 ^T	825.1 ^T	770.1
Supplies - Total - Ressources		558.1	492.5	878.1	869.1
Disposition - Utilisations					
Producers' deliveries(1) - Livraisons des producteurs(1)		314.9	353.5	607.7	..
Seed requirements - Besoins en semence		18.4	28.1	27.5	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		153.7	57.9	143.9	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (July 31 - 31 juillet)		71.1	53.0	99.0	..
Disposition - Total - Utilisations		558.1	492.5	878.1	..

TABLE 3. Farm Supply and Disposition of Major Grains, Prairie Provinces, by Crop Years - Concluded

TABLEAU 3. Bilan des principales céréales dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole - fin

		Flaxseed - Graine de lin			
		Average	August-July	August	
		Moyenne	Août-juillet	Août	
		1975-76 1979-80	1980-81	1981-82	1982-83P
Area seeded - Superficie ensemencée	'000 ha	588.8	554.4 ^F	465.5	627.0
Yield - Rendement	kg/ha	938	797	1 005	1 175
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (August 1 - 1 ^{er} août)		78.2	147.3	56.0	41.0
Production		552.2	442.0 ^F	468.0 ^F	737.0
Supplies - Total - Ressources		630.4	589.3	524.0	778.0
Disposition - Utilisations					
Producers' deliveries(1) - Livraisons des producteurs(1)		447.0	424.3	361.8	..
Seed requirements - Besoins en semence		24.0	19.3	26.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		64.4	89.7	95.2	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (July 31 - 31 juillet)		95.0	56.0	41.0	..
Disposition - Total - Utilisations		630.4	589.3	524.0	..
		Rapeseed - Canola - Graine de colza			
Area seeded - Superficie ensemencée	'000 ha	1 994.8	2 023.0	1 376.0	1 660.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 133	1 200	1 318	1 325
		'000 tonne			
Supplies - Ressources					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (August 1 - 1 ^{er} août)		149.2	333.4	397.0	71.0
Production		2 259.8	2 426.7	1 814.0	2 199.0
Supplies - Total - Ressources		2 409.0	2 760.1	2 211.0	2 270.0
Disposition - Utilisations					
Producers' deliveries(1) - Livraisons des producteurs(1)		2 006.0	2 153.1	1 949.3	..
Seed requirements - Besoins en semence		15.6	10.1	12.1	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		189.6	199.9	178.6	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes (July 31 - 31 juillet)		197.8	397.0	71.0	..
Disposition - Total - Utilisations		2 409.0	2 760.1	2 211.0	..

(1) Beginning with Crop year 1981-82 current Prairie Provinces marketings do not include those of British Columbia.

(1) Dès la campagne agricole 1981-82 les livraisons actuelles des provinces des Prairies ne comprennent pas celles de la Colombie-Britannique.

TABLE 4. Selected Statistics of Specified Processed Products, Canada, by Crop Years

TABLERAU 4. Statistiques choisies de certains produits traités au Canada, par campagne agricole

	Wheat milled - Blé de mouture				
	Average	Total	August-July	July	
	Moyenne		Août-juillet	juillet	
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
	'000 tonne				
Canada Western Red Spring Wheat - Blé rouge de Printemps de l'ouest du Canada	2 104.8	2 054.7	2 054.7	1 865.5	152.4
Canada Western Red Winter wheat - Blé rouge d'hiver de l'ouest du Canada	53.5	36.7	36.7	33.0	2.5
Alberta Soft White spring - Blé tendre blanc de Printemps de l'Alberta	119.9	120.1	120.1	128.3	12.9
Durum wheat - Blé dur ambré	119.6	121.8	121.8	139.0	9.4
Other wheat - Autres blés	-	-	-	-	-
Ontario grown Winter wheat - Blé d'hiver cultivé en Ontario	193.3	169.9	169.9	198.8	14.0
Ontario grown Spring Wheat - Blé de Printemps cultivé en Ontario	x	-	-	-	-
Quebec grown Winter Wheat - Blé d'hiver cultivé au Québec	x	-	-	-	-
Quebec grown Spring wheat - Blé de Printemps cultivé au Québec	x	x	x	x	x
All other wheat - Autres blés	x	x	x	x	x
Wheat - Total - Blé	2 599.9	2 505.8	2 505.8	2 369.2	191.2
	Wheat flour produced - Farine de blé produite				
Spring No. 1 or Top Patent including semolina - Printemps n° 1 ou "patent" de première qualité y compris semoule	276.7	277.4	277.4	314.9	25.8
Spring No. 2 Patent - Printemps n° 2 "patent"	644.8	669.0	669.0	660.5	59.3
Spring No. 3 Patent (strong bakers or export patent) - Printemps n° 3 "patent" (valeur boulangère ou "patent" d'exportation)	423.6	333.0	333.0	219.4	16.7
Whole wheat and Graham flour - Blé entier et Graham	49.4	59.0	59.0	62.2	5.4
Ontario Winter wheat flour - Farine de blé d'hiver de l'Ontario	191.2	160.7	160.7	175.0	13.5
Durum semolina and flour - Farine de blé dur et semoule	90.8	92.0	92.0	104.3	6.8
Lower grades of flour - Farine de qualité inférieure	155.1	189.3	189.3	142.8	6.8
All other wheat flour - Toute autre farine de blé	79.1	69.2	69.2	76.4	7.2
Flour - Total - Farine de blé	1 910.7	1 849.6	1 849.6	1 755.5	141.5
	Millfeeds produced - Déchets de mouture produits				
Millfeeds - Total - Déchets de mouture	684.8	635.4	635.4	563.9	48.2

TABLE 4. Selected Statistics of Specified Processed Products, Canada, by Crop Years - Concluded

TABLEAU 4. Statistiques choisies de certains produits traités au Canada, par campagne agricole - fin

	Production				
	Average	Total	August-July	July	
	Moyenne		Août-juillet	juillet	
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
	'000 tonne				
Oats processed - Avoine traité	70.7	67.3	67.3	77.2	3.8
Oatmeal and rolled oats produced - Farine d'avoine et flocons d'avoine produits	36.2	36.8	36.8	39.5	1.8
Barley processed - Orge traité	4.6	6.4	6.4	5.5	x
Pot and pearl barley produced - Orge mondé et orge perlé produite	x	x	x	x	x
Barley flour and meal produced - Farine d'orge et farine grossière produite	x	x	x	x	x
Rye milled - Seigle de mouture	12.9	13.2	13.2	13.3	1.0
Flour and meal produced - Farine de seigle et farine grossière produite	10.0	10.8	10.8	10.9	0.8
Rapeseed crushed - Canola - Graine de colza moulu	629.9	1 003.3	1 003.3	937.5	58.5
Oil produced - Huile produite	257.5	418.2	418.2	379.4	23.2
Meal produced - Tourteaux produits	361.5	573.6	573.6	546.3	34.6
Oil, ending stocks - L'huile, stocks de fermeture	15.1	19.4	19.4	13.3	13.3
Meal, ending stocks - Tourteaux, stocks de fermeture	11.2	21.3	21.3	11.5	11.5
Soybeans crushed - Graine de soya moulu	763.5	929.7	929.7	961.9	88.4
Oil produced - Huile produite	129.6	158.9	158.9	164.3	15.4
Meal produced - Tourteaux produits	598.3	731.7	731.7	757.5	69.7
Oil, ending stocks - L'huile, stocks de fermeture	6.7	11.4	11.4	13.1	13.1
Meal, ending stocks - Tourteaux, stocks de fermeture	16.3	10.4	10.4	14.4	14.4
	Exports - Exportations				
	Average	Total	August-June	June	
	Moyenne		Août-juin	juin	
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
Millfeeds - Issues de mouture	246.4	207.7	193.3	132.5	9.0
Oatmeal and rolled oats - Farine d'avoine et les flocons d'avoine	0.6	0.1	0.1	0.2	--
Malt	186.1	235.0	219.3	197.6	23.8
Rapeseed oil - Canola - Huile de graine de colza	92.0	198.1	173.5	146.3	10.8
Rapeseed meal - Canola - Tourteaux de graine de colza	124.5	204.0	191.7	161.8	1.7
Soybean oil - Huile de graine de soya	2.7	18.7	18.6	17.2	11.8
Soybean meal - Tourteaux de graine de soya	50.1	74.1	74.0	47.5	23.2
	Imports - Importations				
	Average	Total	August-June	June	
	Moyenne		Août-juin	juin	
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
Soybean oil - Huile de graine de soya	28.1	7.6	7.1	3.3	0.2
Soybean meal - Tourteaux de graine de soya	395.8	368.7	330.3	378.8	43.4

TABLE 5. Export Clearances of Major Grains by Final Destination

TABLEAU 5. Exportations des principales céréales selon la destination finale

	Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)				
	Average	Total	August-July	July	
	Moyenne		Août-juillet	juillet	
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
	'000 tonne				
United Kingdom - Royaume-Uni	1 343.9	1 397.0	1 397.0	1 360.5	114.0
Italy - Italie	194.4	239.3	239.3	92.5	-
Netherlands - Pays - Bas	65.6	8.6	8.6	14.3	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	1 886.4	1 677.5	1 677.5	1 578.2	146.4
Poland - Pologne	685.1	997.2	997.2	1 561.5	162.7
U.S.S.R. - U.R.S.S.	1 655.2	3 475.6	3 475.6	4 159.5	491.3
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	2 613.6	4 508.7	4 508.7	5 721.1	654.0
Ethiopia - Éthiopie	31.4	81.3	81.3	44.6	-
Iran	22.0	95.5	95.5	73.2	-
Iraq - Irak	216.8	452.8	452.8	258.5	54.3
Lebanon - Liban	101.6	119.4	119.4	91.2	-
Libya - Libye	3.6	57.3	57.3	238.7	41.0
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	624.5	812.3	812.3	1 029.3	95.2
Ghana	94.9	25.0	25.0	44.7	-
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	287.4	59.4	59.4	125.8	-
Bangladesh - Bangladesh	242.5	134.2	134.2	263.8	115.5
People's Republic of China - République populaire de Chine	2 473.4	2 879.2	2 879.2	3 100.7	289.5
Japan - Japon	1 360.1	1 332.9	1 332.9	1 335.6	109.7
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	4 540.0	4 418.3	4 418.3	4 936.9	538.7
Brazil - Brésil	925.7	1 284.0	1 284.0	1 314.1	206.2
South America(1) - Amérique du Sud(1)	1 034.3	1 284.0	1 284.0	1 356.7	217.2
Cuba	518.9	621.8	621.8	685.9	19.5
Mexico - Mexique	36.5	27.4	27.4	153.6	-
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	696.0	731.6	731.6	913.5	19.5
North America - Amérique du Nord	11.4	-	-	-	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	11 693.6	13 491.8	13 491.8	15 661.5	1 671.0
	Durum wheat - Blé dur				
	'000 tonne				
Italy - Italie	472.9	526.2	526.2	422.6	65.2
Switzerland - Suisse	26.5	24.2	24.2	26.9	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	678.3	669.8	669.8	600.0	88.4
Poland - Pologne	113.7	93.3	93.3	112.0	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	431.5	495.6	495.6	859.6	68.7
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	553.4	620.4	620.4	985.7	68.7
Libya - Libye	6.4	23.7	23.7	51.9	21.7
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	6.6	23.7	23.7	51.9	21.7
Algeria - Algérie	396.8	654.2	654.2	589.5	31.6
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	441.5	679.0	679.0	589.5	31.6
Japan - Japon	-	48.3	48.3	31.6	8.4
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	24.1	48.3	48.3	31.6	8.4
South America - Amérique du Sud	1.3	-	-	3.9	3.9
Cuba	20.1	33.7	33.7	43.7	-
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	20.1	33.7	33.7	47.7	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	1 725.3	2 074.9	2 074.9	2 310.2	222.8

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Export Clearances of Major Grains by Final Destination - continued

TABLEAU 5. Exportations des principales céréales selon la destination finale - suite

	Total wheat - Blé total				
	Average	Total	August-July		July
	Moyenne		Août-juillet		juillet
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
	'000 tonne				
United Kingdom - Royaume-Uni	1 363.7	1 409.3	1 409.3	1 366.0	114.0
Italy - Italie	667.3	765.4	765.4	515.1	65.2
Netherlands - Pays-Bas	65.6	21.7	21.7	38.0	-
Switzerland - Suisse	26.5	54.2	54.2	48.9	2.0
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	2 564.7	2 347.2	2 347.2	2 178.2	234.8
Poland - Pologne	798.8	1 090.5	1 090.5	1 673.5	162.7
U.S.S.R. - U.R.S.S.	2 086.7	3 971.2	3 971.2	5 019.1	560.0
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	3 166.9	5 129.1	5 129.1	6 706.9	722.7
Ethiopia - Éthiopie	31.4	81.3	81.3	44.6	-
Iran	22.0	95.5	95.5	73.2	-
Iraq - Irak	216.8	452.8	452.8	258.5	54.2
Lebanon - Liban	101.6	119.4	119.4	91.2	-
Libya - Libye	10.0	81.0	81.0	290.6	62.7
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	631.1	836.0	836.0	1 081.2	116.9
Ghana	94.9	25.0	25.0	44.7	-
Algeria - Algérie	397.4	654.2	654.2	589.5	31.6
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	728.9	738.4	738.4	715.3	31.6
Bangladesh - Bangladesh	266.6	134.2	134.2	263.8	115.5
People's Republic of China - République populaire de Chine	2 473.4	2 879.2	2 879.2	3 100.7	289.5
Japan - Japon	1 360.1	1 381.3	1 381.3	1 367.2	118.1
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	4 564.0	4 466.6	4 466.6	4 968.5	547.1
Brazil - Brésil	925.7	1 284.0	1 284.0	1 314.1	206.2
South America(1) - Amérique du Sud(1)	1 035.6	1 284.0	1 284.0	1 360.6	221.1
Cuba	539.0	655.5	655.5	729.6	19.5
Mexico - Mexique	36.5	27.4	27.4	153.6	-
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	716.1	765.4	765.4	961.2	19.5
North America - Amérique du Nord	11.4	-	-	-	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	13 418.8	15 566.7	15 566.7	17 971.7	1 893.8
	Oats - Avoine				
	'000 tonne				
Germany, West - Allemagne, Ouest	33.0	-	-	-	-
United Kingdom - Royaume-Uni	1.4	-	-	-	-
Netherlands - Pays-Bas	27.6	-	-	-	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	98.0	-	-	-	-
Poland - Pologne	17.8	41.4	41.4	3.3	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	-	-	-	16.0	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	68.0	41.4	41.4	19.3	-
Middle East - Moyen-Orient	0.8	-	-	-	-
Other Asia - Autres pays d'Asie	0.6	-	-	-	-
South America - Amérique du Sud	1.9	-	-	-	-
Cuba - Cuba	18.8	2.1	2.1	11.1	1.6
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	18.8	2.1	2.1	11.1	1.6
North America - Amérique du Nord	6.7	0.9	0.9	17.2	2.9
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	194.9	44.5	44.5	47.6	4.5

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Export Clearances of Major Grains by Final Destination - Continued

TABLEAU 5. Exportations des principales céréales selon la destination finale - suite

	Barley - Orge				
	Average	Total	August-July		July
	Moyenne		Août-juillet		juillet
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
	'000 tonne				
Belgium & Luxembourg - Belgique et Luxembourg	45.3	-	-	121.2	10.4
Finland - Finlande	-	-	-	110.6	-
Spain - Espagne	-	-	-	235.4	52.3
United Kingdom - Royaume-Uni	53.6	9.8	9.8	3.1	-
Italy - Italie	616.2	343.7	343.7	416.9	22.3
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	954.4	357.9	357.9	888.3	85.0
U.S.S.R. - U.R.S.S.	492.1	1 573.0	1 573.0	2 779.8	100.8
Poland - Pologne	403.2	147.1	147.1	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	1 067.0	1 720.1	1 720.1	2 883.1	100.8
Israel - Israël	189.8	124.3	124.3	209.1	-
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	11.3	-	-	89.4	-
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	429.1	124.3	124.3	438.5	15.0
Other Africa - Autres pays d'Afrique	89.5	-	-	39.9	16.5
People's Republic of China - République populaire de Chine	-	-	-	76.5	-
Japan - Japon	879.4	804.5	804.5	913.9	83.6
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	879.4	804.5	804.5	1 108.8	131.6
Columbia - Colombie	66.4	47.6	47.6	85.9	15.8
Peru - Pérou	13.0	11.1	11.1	23.2	3.0
South America(1) - Amérique du Sud(1)	80.8	58.7	58.7	109.1	18.8
Cuba	33.9	59.8	59.8	53.0	-
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	33.9	59.8	59.8	53.0	-
North America - Amérique du Nord	165.5	111.0	111.0	201.6	18.6
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	3 699.6	3 236.3	3 236.3	5 722.4	386.3
	Rye - Seigle				
	'000 tonne				
United Kingdom - Royaume-Uni	7.4	1.7	1.7	2.7	-
Netherlands - Pays-Bas	15.0	18.0	18.0	24.8	1.3
Finland - Finlande	0.8	-	-	35.8	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	39.8	19.7	19.7	79.3	1.3
Poland - Pologne	26.4	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	87.6	404.6	404.6	442.7	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	133.7	404.6	404.6	442.7	-
Other Africa - Autres pays d'Afrique	0.5	-	-	-	-
Japan - Japon	75.8	19.0	19.0	18.8	2.8
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	75.8	19.0	19.0	18.8	2.8
Oceania - Océanie	1.2	2.6	2.6	2.0	-
South America - Amérique du Sud	-	-	-	-	-
Central America and Antilles - Amérique centrale et Antilles	-	-	-	2.1	-
North America - Amérique du Nord	6.5	-	-	1.7	1.1
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	257.5	445.9	445.9	546.7	5.3

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Export Clearances of Major Grains by Final Destination - Concluded

TABLEAU 5. Exportations des principales céréales selon la destination finale - fin

Flaxseed - Graine de lin					
	Average	Total	August-July	July	
	Moyenne		Août-juillet	juillet	
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
'000 tonne					
United Kingdom - Royaume-Uni	13.9	21.3	21.3	31.1	0.6
Belgium & Luxembourg - Belgique et Luxembourg	7.1	8.6	8.6	11.4	-
France	4.4	2.0	2.0	5.1	-
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	112.4	177.8	177.8	62.0	-
Netherlands - Pays-Bas	64.8	113.5	113.5	113.1	16.4
Spain - Espagne	7.4	5.5	5.5	4.3	-
Switzerland - Suisse	7.9	9.8	9.8	17.4	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	223.4	338.6	338.6	244.7	17.0
Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	5.3	10.1	10.1	10.4	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	7.0	10.1	10.1	10.4	-
Japan - Japon	93.6	110.9	110.9	95.7	7.4
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	96.0	110.9	110.9	95.7	7.4
Oceania - Océanie	-	5.2	5.2	-	-
Central America and Antilles - Amérique centrale et Antilles	1.3	12.6	12.6	12.0	-
North America - Amérique du Nord	21.6	87.2	87.2	80.2(2)	2.0(2)
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	349.3	564.6	564.6	443.0	26.5
Rapeseed - Canola - Graine de colza					
'000 tonne					
Netherlands - Pays-Bas	126.1	53.8	53.8	33.4	-
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	80.1	37.9	37.9	7.3	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	237.5	110.5	110.5	41.7	-
Eastern Europe - Europe orientale	1.0	-	-	-	-
Algeria - Algérie	38.9	7.7	7.7	34.9	6.3
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	45.2	7.7	7.7	34.9	6.3
Korea, South - Corée du Sud	9.2	25.5	25.5	32.1	5.2
India - Inde	50.0	16.4	16.4	-	-
Bangladesh - Bangladesh	22.5	35.7	35.7	11.2	6.0
Japan - Japon	848.4	1 146.5	1 146.5	1 217.0	93.8
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	932.5	1 231.5	1 231.5	1 260.4	105.0
Oceania - Océanie	-	1.4	1.4	-	-
South America - Amérique du Sud	17.9	-	-	-	-
Mexico - Mexique	1.5	20.7	20.7	22.0	-
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	1.5	20.7	20.7	22.0	-
North America - Amérique du Nord	-	0.3	0.3	0.3	0.3
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	1 235.7	1 372.2	1 372.2	1 359.3	111.6

(1) Exports to individual countries are also included in the exports to the corresponding continental region.

(1) Les exportations des pays individuels sont incluses avec les exportations relatives de région correspondante.

(2) Source: Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated.

(2) Source: Les données des exportations ont été compilé par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané, estimées en partie.

Source: Canadian Grain Commission, preliminary, individual months subject to revision.

Source: La Commission canadienne des grains, préliminaire, de chacun des mois individuels - sujet à rectification.

Note: CANSIM matrix numbers can be found on page 6.

Nota: Les numéros des matrices CANSIM figurent à la page 6.

TABLE 6. Customs Exports of Specified Processed Products, by Selected Destinations

TABLEAU 6. Volume dédouané de certains produits traités, selon des destinations choisies

Wheat flour(1) - Farine de blé(1)					
Average	Total	August-June	June		
Moyenne		Août-juin	juin		
1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982	
'000 tonne					
Western Europe - Europe occidentale	3.1	4.2	4.0	3.0	0.6
U.S.S.R. - U.R.S.S.	5.2	182.4	161.7	-	-
Eastern Europe - Europe orientale	5.5	182.4	161.7	-	-
Egyptian Arab Republic - République arabe d'Égypte	23.5	8.6	8.6	23.5	-
Jordan - Jordanie	6.5	0.4	0.3	15.0	-
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	3.8	-	-	-	-
Somalia - Somalie	3.4	4.7	5.9	9.0	-
Middle East - Moyen-Orient	45.0	23.5	24.7	65.3	-
Other Africa - Autres pays d'Afrique	6.3	11.3	11.3	15.0	2.0
Korea South - Corée du Sud	18.3	12.5	12.5	-	-
Sri Lanka	26.7	-	-	-	-
Viet-Nam - Viêt-Nam	32.2	-	-	0.3	-
Other Asia - Autres pays d'Asie	82.4	15.0	14.8	2.1	0.2
Oceania - Océanie	0.1	-	-	-	-
South America - Amérique du Sud	0.8	4.0	4.0	2.5	-
Bahamas - Îles Bahamas	3.5	3.0	2.8	2.8	0.2
Barbados - Barbade	4.1	2.1	1.9	1.7	--
Cuba(3)	331.8	239.7	209.3	222.6	20.5
Jamaica - Jamaïque	4.2	2.8	2.6	4.3	0.1
Leeward-Windward Islands - Îles sous-le-Vent et du vent	7.0	1.1	1.0	1.2	0.1
Trinidad and Tobago - Trinidad et Tobago	3.0	2.3	1.9	2.0	--
Central America and Antilles(2) - Amérique centrale et Antilles(2)	366.4	262.8	231.1	238.7	21.4
North America - Amérique du Nord	1.3	5.3	4.7	5.3	0.9
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	510.9	508.5	456.3	331.9	25.1

(1) Includes Durum Semolina and Flour, White Winter Wheat Flour and Wheat Flour n.e.s.

(1) La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé n.d.a. sont incluses dans les données.

(2) Exports to individual countries are also included in the exports to the corresponding continental regions.

(2) Les exportations des pays individuels sont incluses avec les exportations relatives de région correspondante.

(3) Source: Canadian National Millers Association.

(3) Source:

Note: CANSIM matrix numbers can be found on page 6.

Nota: Les numéros des matrices CANSIM figurent à la page 6.

TABLE 7. Producers' Deliveries of Major Grains, Prairie Provinces

TABLEAU 7. Livraisons des producteurs de principales céréales, provinces des Prairies

	Manitoba				
	Average	Total	August-July	July	
	Moyenne		Août-juillet	juillet	
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
	'000 tonne				
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	2 023.1	1 792.2	1 792.2	2 641.5	285.4
Durum Wheat - Blé dur	85.3	110.5	110.5	165.1	28.7
Total Wheat - Blé total	2 108.4	1 902.7	1 902.7	2 806.6	314.1
Oats - Avoine	190.7	42.6	42.6	84.7	18.7
Barley - Orge	946.0	994.1	994.1	1 346.8	214.3
Rye - Seigle	68.0	72.9	72.9	129.3	16.3
Flaxseed - Graine de lin	236.1	213.1	213.1	186.9	18.2
Rapeseed - Canola - Graine de colza	307.0	274.0	274.0	272.7	36.9
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	3 856.2	3 499.4	3 499.4	4 827.0	618.5
	Saskatchewan				
	'000 tonne				
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	9 188.1	9 257.1	9 257.1	9 814.9	1 532.5
Durum Wheat - Blé dur	1 518.5	2 267.5	2 267.5	1 986.8	337.1
Total Wheat - Blé total	10 706.6	11 524.6	11 524.6	11 801.7	1 869.6
Oats - Avoine	163.6	86.7	86.7	92.9	21.4
Barley - Orge	1 711.9	1 880.9	1 880.9	2 082.2	318.5
Rye - Seigle	137.0	130.7	130.7	242.8	51.4
Flaxseed - Graine de lin	154.2	146.2	146.2	121.6	24.4
Rapeseed - Canola - Graine de colza	766.8	731.0	731.0	732.2	125.3
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	13 640.1	14 500.1	14 500.1	15 073.4	2 410.6

TABLE 7. Producers' Deliveries of Major Grains, Prairie Provinces - Concluded

TABLEAU 7. Livraisons des producteurs de principales céréales, provinces des Prairies - fin

	Alberta(1)				
	Average	Total	August-July	July	
	Moyenne		Août-juillet	juillet	
	1975-76 1979-80	1980-81	1980-81	1981-82	1982
	'000 tonne				
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	3 280.6	4 852.8	4 852.8	4 552.1	548.2
Durum Wheat - Blé dur	210.0	343.9	343.9	444.5	87.5
Total Wheat - Blé total	3 490.6	5 196.7	5 196.7	4 996.6	635.7
Oats - Avoine	262.9	262.0	262.0	306.4	48.9
Barley - Orge	2 643.9	3 555.4	3 555.4	3 974.9	558.8
Rye - Seigle	109.9	149.9	149.9	235.6	36.5
Flaxseed - Graine de lin	56.7	65.0	65.0	53.3	6.6
Rapeseed - Canola - Graine de colza	932.2	1 148.1	1 148.1	944.4	88.8
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	7 496.2	10 377.1	10 377.1	10 511.2	1 375.3
	Western Canada - Total(2) - Canada occidentale				
	'000 tonne				
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	14 491.8	15 902.1	15 902.1	17 055.4	2 370.9
Durum Wheat - Blé dur	1 813.8	2 721.9	2 721.9	2 596.4	453.3
Total Wheat - Blé total	16 305.6	18 624.0	18 624.0	19 651.8	2 824.2
Oats - Avoine	617.2	391.3	391.3	494.9	90.5
Barley - Orge	5 301.8	6 430.4	6 430.4	7 475.7	1 097.4
Rye - Seigle	314.9	353.5	353.5	608.9	104.3
Flaxseed - Graine de lin	447.0	424.3	424.3	361.9	49.2
Rapeseed - Canola - Graine de colza	2 006.0	2 153.1	2 153.1	1 954.2	251.4
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	24 992.5	28 376.6	28 376.6	30 547.4	4 417.0

(1) Includes data for the Wheat Board area of British Columbia up to and including 1980-81.

(1) Ils comprennent les données de la Commission canadienne du blé pour la Colombie-Britannique, incluant 1980-81.

(2) Includes Manitoba, Saskatchewan, Alberta and British Columbia.

(2) Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Colombie-Britannique sont inclus.

Note: CANSIM matrix numbers can be found on page 6.

Nota: Les numéros des matrices CANSIM figurent à la page 6.

TABLE 8. Monthly Average Cash Quotations, Specified Grains and Grades

TABLÉAU 8. Moyenne mensuelle des prix au comptant de certaines céréales et catégories

	Crop year average 1980-81	July 1981	June 1982	July 1982
	Moyenne de la campagne agricole 1980-81	Juillet 1981	Juin 1982	Juillet 1982
dollars per tonne - dollars par tonne				
CANADIAN WHEAT BOARD QUOTATIONS - COTES DE VENTE DE LA COMMISSION CANADIENNE DU BLE				
Wheat - Blé				
1 C.W. Red Spring 13.5%(1) - 1 o.c. rouge de printemps 13.5%(1)	246.62	229.74	204.70	209.81
2 C.W. Red Spring 13.5%(1) - 2 o.c. rouge de printemps 13.5%(1)	241.02	224.14	199.10	204.21
3 C.W. Red Spring(1) - 3 o.c. rouge de printemps(1)	230.93	212.37	189.10	194.21
1 Canada Utility(1) - 1 Canada utilité(1)	229.81	213.14	189.10	194.21
1 C.W. Amber Durum(1) - 1 o.c. dur ambré(1)	284.38	219.68	210.44	203.50
Canada Feed(1) - Canada fourrage(1)	179.10	165.74	155.71	155.71
Canada Feed, domestic(1) - Canada fourrage, domestique(1)	170.63	165.22	144.31	141.07
1 C.W. Red Spring 13.5%(2) - 1 o.c. rouge de printemps 13.5%(2)	269.47	257.32	239.65	237.18
1 C.W. Red Winter(2) - o.c. rouge d'hiver(2)	258.56	236.68	226.05	221.58
1 C.W. Amber Durum(2) - 1 o.c. dur ambré(2)	303.14	246.09	225.28	220.82
Oats - Avoine				
1 C.W. Domestic(1) - 1 o.c. canadienne(1)	171.30	177.50	172.50	166.55
2 C.W. Domestic(1) - 2 o.c. canadienne(1)	169.30	175.50	170.50	164.55
1 Feed Domestic(1) - 1 fourragère canadienne(1)	140.59	134.77	114.34	111.14
Barley - Orge				
1 C.W. Six-Row(1) - 1 o.c. à six rangs(1)	215.98	186.91	176.91	176.00
1 Feed Domestic(1) - 1 fourragère canadienne(1)	153.77	147.34	128.88	123.37
WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE CASH QUOTATIONS - COTES DE VENTE DU MARCHÉ À WINNIPEG				
Feed Wheat - Blé fourrage				
3 C.W. Red Spring(1) - 3 o.c. rouge de printemps(1)	171.59	143.26	145.39	143.26
Canada Feed(1) - Canada fourrage(1)	167.85	171.20	142.19	139.07
Oats - Avoine				
1 C.W.(1) - 1 o.c.(1)	146.39	129.05	122.72	116.68
1 Feed(1) - 1 fourragère(1)	142.31	125.05	118.53	110.82
Barley - Orge				
1 C.W. Six-Row(1) - 1 o.c. à six rangs(1)	208.68	181.84	164.25	154.82
1 Feed(1) - 1 fourragère(1)	145.88	145.49	124.00	119.69
Rye - Seigle				
1 Canada(1)	208.68	200.91	149.34	143.48
3 Canada(1)	168.26	160.91	120.84	113.75
Flaxseed - Graine de lin				
1 Canada(1)	377.75	365.93	329.39	319.50
3 Canada(1)	331.71	325.93	297.34	285.02
Rapeseed - Canola - Graine de colza				
1 Canada(1)	297.89	293.36	305.56	297.00
1 Canada(2)	331.15	333.73	327.24	308.10
2 Canada(2)	318.15	320.73	313.74	295.10
ONTARIO MINISTRY OF AGRICULTURE AND FOOD - MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE ET DE L'ALIMENTATION DE L'ONTARIO				
Soybeans(3) - Graine de soya(3)				
Ontario soybean(no. 2) - Ontario Graine de soya de l'Ontario(n° 2)	506.18	287.99	275.84	274.80
Corn(3) - Maïs(3)				
Ontario corn(no. 2) - Maïs d'Ontario(n° 2)	151.95	152.90	118.39	123.31

(1) Basis in store Thunder Bay.

(1) En entrepôt à Thunder Bay.

(2) Basis in store Vancouver.

(2) En entrepôt à Vancouver.

(3) Producers Price, basis Chatham, Ontario.

(3) Prix du producteur, en entrepôt à Chatham, Ontario.

Note: As of August 1, 1980 Rye 1, 2 and 3 C.W. name changed to Rye 1, 2 and 3 Canada. Flaxseed 1, 2 and 3 C.W. name changed to Flaxseed 1, 2 and 3 Canada. 3 Canada Utility name changed to Canada Feed.

Note: Au 1^{er} août 1980, le seigle et la graine de lin 1, 2 et 3 o.c. a été changé à 1, 2 et 3 Canada. 3 Canada utilité a été changé à Canada fourrage.

Note: Au 1^{er} août 1980, le seigle et la graine de lin 1, 2 et 3 o.c. a été changé à 1, 2 et 3 Canada. 3 Canada utilité a été changé à Canada fourrage.

TABLE 9. Supply and Disposition of Oil and Meal from Rapeseed and Soybeans

TABLÉAU 9. Bilan d'huile et des tourteaux de graine de colza et de soya

	Rapeseed oil			Rapeseed meal		
	Huile de graine de colza			Tourteaux de graine de colza		
	Average	Crop year		Average	Crop year	
	Moyenne	Campagne agricole		Moyenne	Campagne agricole	
	1975-76 1979-80	1980-81	1981-82	1975-76 1979-80	1980-81	1981-82
	tonne					
Beginning stocks(1) - Stocks d'ouverture(1)	9 436	31 886	19 383	9 378	9 551	21 333
Production	257 546	418 159	379 447	361 455	573 572	546 317
Supply - Total - Ressources	266 982	450 045	398 830	370 833	583 123	567 650
Exports - Exportations	92 008	198 138	156 000(3)	127 476	203 960	165 000(3)
Ending stocks(1) - Stocks de fermeture(1)	15 088	19 383	13 319	11 225	21 333	11 522
Domestic Disappearance(2) - Disparition intérieure(2)	159 886	232 524	229 511	232 132	357 830	391 128
Disposition - Total - Utilisations	266 982	450 045	398 830	370 833	583 123	567 650
	Soybean oil			Soybean meal		
	Huile de soya			Tourteaux de soya		
	tonne					
Beginning stocks(1) - Stocks d'ouverture(1)	4 756	12 517	11 382	13 493	19 937	10 385
Production	129 598	158 931	164 297	598 344	731 702	757 470
Imports - Importations	28 146	7 608	3 500(3)	395 756	368 735	410 000(3)
Supply - Total - Ressources	162 500	179 056	179 179	1 007 593	1 120 374	1 177 855
Exports - Exportations	2 661	18 653	20 000(3)	50 048	74 088	50 000(3)
Ending stocks(1) - Stocks de fermeture(1)	6 661	11 382	13 145	16 322	10 385	14 399
Domestic Disappearance(2) - Disparition intérieure(2)	153 178	149 021	146 034	941 223	1 035 901	1 113 456
Disposition - Total - Utilisations	162 500	179 056	179 179	1 007 593	1 120 374	1 177 855

(1) Stocks held at crushing plants only.

(1) Stocks aux moulins de broyage seulement.

(2) May include quantities in transit or in export position.

(2) Il peut comprendre quelques quantités en transit et aux emplacements d'exportation.

(3) Partially estimated.

(3) Estimation en partie.

TABLE 10. Summary of Canadian Grain Exports to the U.S.S.R. Since 1970

TABLEAU 10. Sommaire des exportations canadiennes des céréales à U.R.S.S. depuis 1970

Crop year Campagne agricole	Wheat (excluding durum)(1) Blé (sauf blé dur)(1)			Durum Wheat(1) Blé dur(1)		
	U.S.S.R. U.R.S.S.	Total	U.S.S.R. as percentage of total U.R.S.S. en pourcentage de total	U.S.S.R. U.R.S.S.	Total	U.S.S.R. as percentage of total U.R.S.S. en pourcentage de total
	'000 tonne		%	'000 tonne		%
1970-71	298.5	10 492.3	2.8	30.4	1 353.6	2.2
1971-72	2 483.5	11 933.0	20.8	498.2	1 777.0	28.0
1972-73	4 025.0	14 019.2	28.7	415.6	1 673.4	24.8
1973-74	912.5	10 141.6	9.0	66.2	1 303.9	5.1
1974-75	351.5	9 295.7	3.8	--	1 483.7	--
1975-76	2 398.3	10 640.1	22.5	838.1	1 696.2	49.4
1976-77	621.5	11 714.7	5.3	448.7	1 721.7	26.1
1977-78	1 751.5	14 026.3	12.5	396.3	2 014.2	19.7
1978-79	1 206.7	11 696.2	10.3	222.1	1 388.7	16.0
1979-80	2 325.5	13 883.3 ^F	16.8	253.8	2 002.5	12.7
1980-81	3 723.8	14 140.8 ^F	26.3	499.6	2 119.5	23.6
1981-82(2)	4 159.5	16 081.4	25.9	859.6	2 360.3	36.4

	Barley(1) Orge(1)			All Grains(3) Toutes céréales(3)		
	U.S.S.R. U.R.S.S.	Total	U.S.S.R. as percentage of total U.R.S.S. en pourcentage de total	U.S.S.R. U.R.S.S.	Total	U.S.S.R. as percentage of total U.R.S.S. en pourcentage de total
	'000 tonne		%	'000 tonne		%
1970-71	--	3 910.3	--	328.9	17 810.7	1.8
1971-72	478.5	5 019.9	9.5	3 460.2	20 846.7	16.6
1972-73	576.5	3 597.9	16.0	5 017.1	21 377.8	23.5
1973-74	147.3	2 775.5	5.3	1 126.0	15 666.5	7.2
1974-75	--	3 013.1	--	351.5	14 810.6	2.4
1975-76	1 175.0	4 340.9	27.1	4 837.6	18 390.1	26.3
1976-77	121.5	3 798.7	3.2	1 213.7	19 475.9	6.2
1977-78	165.6	3 589.6	4.6	2 523.0	21 654.7	11.7
1978-79	125.8	3 862.3	3.3	1 592.8	19 612.8	8.1
1979-80	872.2	4 147.0	21.0	3 826.2	23 124.4	16.6
1980-81	1 573.0	3 549.6 ^F	44.3	6 864.6	23 433.2 ^F	29.3
1981-82(2)	2 779.8	6 012.4	46.2	9 057.7	28 160.0	32.2

(1) Includes products in grain equivalents.

(1) Y compris les produits en équivalent des grains.

(2) August - July period, - partially estimated.

(2) Période d'août - juillet - estimation en partie.

(3) Wheat, durum, oats, barley, rye, flaxseed, rapeseed, corn, soybeans, wheat flour and malt in grain equivalents.

(3) Blé, blé dur, avoine, orge, seigle, graine de lin et graine de colza, maïs, soya, farine de blé et malt, en équivalent des grains.

FARM PRICE AND VALUE - PRIX ET VALEUR À LA FERME

TABLE 11. Average Farm Price of the Major Grains, Crop Years 1976-77 to 1980-81

TABLÉAU 11. Prix moyen à la ferme des principales céréales, campagnes agricoles 1976-77 à 1980-81

Province and crop Province et culture	1976-77	1977-78	1978-79	1979-80	1980-81
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique					
CANADA					
Winter wheat - Blé d'hiver	114.00	115.00	144.00	154.00	172.10
Spring wheat(1) - Blé de printemps(1)	105.00	103.00	139.00	176.00	202.32
Durum wheat - Blé dur	...	...	...	191.00	225.69
All wheat (including Durum) - Tout blé (blé dur inclus)	105.00	104.00	139.00	176.00	203.29
Oats - Avoine	77.00	67.00	73.00	98.00	125.87
Barley - Orge	88.00	75.00	80.00	107.00	140.83
Fall rye - Seigle d'automne	85.00	88.00	103.00	146.00	..
Spring rye - Seigle de printemps	85.00	90.00	104.00	149.00	..
All rye - Tout seigle	85.00	88.00	103.00	146.00	..
Flaxseed - Graine de lin	268.00	211.00	275.00	289.00	329.61
Rapeseed - Graine de colza	268.00	281.00	280.00	271.00	281.26
Corn for grain - Maïs-grain	88.00	86.00	111.00	120.00	152.49
Soybeans - Soya	259.00	240.00	281.00	262.00	313.00
Mustard seed - Graine de moutarde	249.00	227.00	227.00	208.00	258.69
Sunflower seed - Graine de tournesol	220.00	251.00	243.00	241.00	224.76
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard					
Wheat - Blé	97.00	86.00	97.00	128.00	175.00
Oats - Avoine	81.00	73.00	78.00	104.00	145.00
Barley - Orge	88.00	76.00	76.00	110.00	154.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	72.00	64.00	66.00	91.00	150.00
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse					
Wheat - Blé	118.00	111.00	117.00	143.00	184.00
Oats - Avoine	100.00	95.00	101.00	104.00	160.00
Barley - Orge	104.00	96.00	96.00	109.00	167.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	87.00	82.00	85.00	91.00	164.00
New Brunswick - Nouveau-Brunswick					
Wheat - Blé	107.00	99.00	105.00	140.00	159.00
Oats - Avoine	94.00	86.00	96.00	104.00	144.00
Barley - Orge	87.00	83.00	96.00	110.00	138.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	78.00	73.00	81.00	93.00	141.00
Québec					
Wheat - Blé	118.00	96.00	119.00	155.00	172.00
Oats - Avoine	103.00	106.00	102.00	123.00	160.00
Barley - Orge	104.00	100.00	99.00	124.00	167.00
Rye - Seigle	89.00	84.00	94.00	..	..
Corn for grain - Maïs-grain	105.00	101.00	120.00	133.00	163.00
Mixed grains - Céréales mélangées(2)	...	...	...	119.00	167.00
Ontario					
Winter wheat - Blé d'hiver	114.00	115.00	147.00	148.00	164.30
Spring wheat - Blé de printemps	99.00	88.00	103.00	125.00	156.00
All wheat - Tout blé	114.00	115.00	145.00	147.00	164.03
Oats - Avoine	92.00	83.00	95.00	109.00	141.00
Barley - Orge	89.00	76.00	86.00	107.00	136.00
Rye - Seigle	85.00	73.00	90.00	128.00	160.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	85.00	72.00	81.00	97.00	122.00
Corn for grain - Maïs-grain	87.00	85.00	110.00	119.00	152.00
Soybeans - Soya	259.00	240.00	281.00	262.00	313.00

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 11. Average Farm Price of the Major Grains, Crop Years 1976-77 to 1980-81 - Concluded

TABLEAU 11. Prix moyen à la ferme des principales céréales, campagnes agricoles 1976-77 à 1980-81 - fin

Province and crop Province et culture	1976-77	1977-78	1978-79	1979-80	1980-81
	dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique				
Manitoba					
Spring wheat - Blé de printemps	101.00	98.00	133.00	169.00	202.00
Durum wheat - Blé dur	128.00	114.00	134.00	182.00	222.00
All wheat - Tout blé	103.00	98.00	133.00	170.00	202.80
Oats - Avoine	73.00	64.00	67.00	89.00	119.00
Barley - Orge	92.00	76.00	78.00	103.00	137.00
Fall rye - Seigle d'automne	84.00	86.00	102.00	145.00	172.00
Spring rye - Seigle de printemps	84.00	86.00	102.00	145.00	172.00
All rye - Tout seigle	84.00	86.00	102.00	145.00	172.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	77.00	80.00	83.00	105.00	130.00
Flaxseed - Graine de lin	267.00	207.00	268.00	280.00	320.00
Rapeseed - Graine de colza	257.00	278.00	280.00	267.00	280.00
Corn for grain - Maïs-grain	119.00	103.00	110.00	124.00	134.00
Mustard seed - Graine de moutarde	248.00	232.00	243.00	220.00	325.00
Sunflower seed - Graine de tournesol	221.00	254.00	243.00	243.00	227.00
Saskatchewan					
Spring wheat - Blé de printemps	105.00	104.00	143.00	177.00	207.00
Durum wheat - Blé dur	129.00	116.00	136.00	191.00	226.00
All wheat - Tout blé	107.00	105.00	142.00	179.00	209.77
Oats - Avoine	71.00	62.00	67.00	90.00	119.00
Barley - Orge	90.00	78.00	83.00	112.00	147.00
Fall rye - Seigle d'automne	84.00	90.00	108.00	151.00	178.00
Spring rye - Seigle de printemps	84.00	90.00	108.00	151.00	178.00
All rye - Tout seigle	84.00	90.00	108.00	151.00	178.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	83.00	73.00	83.00	110.00	140.00
Flaxseed - Graine de lin	269.00	216.00	283.00	301.00	343.00
Rapeseed - Graine de colza	269.00	286.00	282.00	268.00	282.00
Mustard seed - Graine de moutarde	238.00	214.00	214.00	204.00	245.00
Sunflower seed - Graine de tournesol	231.00	194.00	220.00	198.00	176.00
Alberta					
Winter wheat - Blé d'hiver	..	..	141.00	176.00	203.50
Spring wheat(1) - Blé de printemps(1)	101.00	101.00	134.00	178.00	195.00
Durum wheat - Blé dur	128.00	114.00	132.00	193.00	225.00
All wheat - Tout blé	103.00	101.00	135.00	179.00	196.90
Oats - Avoine	73.00	62.00	66.00	92.00	116.00
Barley - Orge	86.00	74.00	79.00	106.00	139.00
Fall rye - Seigle d'automne	85.00	90.00	100.00	148.00	178.00
Spring rye - Seigle de printemps	85.00	90.00	100.00	148.00	178.00
All rye - Tout seigle	85.00	90.00	100.00	148.00	178.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	77.00	71.00	79.00	104.00	130.00
Flaxseed - Graine de lin	267.00	216.00	287.00	298.00	328.00
Rapeseed - Graine de colza	269.00	281.00	279.00	275.00	281.00
Mustard seed - Graine de moutarde	276.00	265.00	232.00	209.00	242.50
Corn for grain - Maïs-grain	..	..	..	150.00	178.00
British Columbia - Colombie-Britannique					
Wheat - Blé	102.00	98.00	129.00	170.00	200.00
Oats - Avoine	75.00	61.00	77.00	85.00	108.00
Barley - Orge	86.00	72.00	76.00	101.00	133.00
Fall rye - Seigle d'automne	95.00	89.00	91.00	140.00	165.00
Mixed grains(2) - Céréales mélangées(2)	88.00	83.00	90.00	105.00	135.00
Rapeseed - Graine de colza	254.00	273.00	277.00	273.00	280.00

(1) May include relatively small quantities of winter wheat in all provinces, other than Ontario and Alberta; excludes Durum wheat.

(1) Comprend de relativement petites quantités de blé d'hiver dans toutes les provinces sauf l'Ontario et l'Alberta; ne comprend pas le blé dur.

(2) Based on standard conversion of 45 pounds per bushel.

(2) Basées sur le taux de conversion de 45 livres par boisseau.

TABLE 12. Conversion Factors for Canadian Agricultural Products
 TABLEAU 12. Facteurs de conversion des produits agricoles canadiens

Commodity

Commodité

bushels per metric tonne

boisseaux par tonne métrique

Grain(1) - Céréales(1):

Wheat - Blé	36.743711
Oats - Avoine	64.841840
Barley - Orge	45.929637
Rye - Seigle	39.368261
Flaxseed - Graine de lin	39.368261
Rapeseed - Graine de colza	44.092451
Corn - Maïs	39.368261
Soybeans - Soya	36.743711
Sunflowerseed - Graine de tournesol	73.487422
Mustard Seed - Graine de moutarde	44.092451
Peas - Pois	36.743711
Buckwheat - Sarrasin	45.929637

tonnes

One tonne of processed product equivalent to weight
 of raw material(1) - Une tonne métrique du produit
 traité est équivalent au poids de matière primaire(1):

Wheat flour - Farine de blé	1.360544
Oatmeal and Rolled Oats - Farine et flocons d'avoine	1.956947
Barley Malt - Orge de maltage	1.333333
Rye Flour - Farine de seigle	1.287001
Flaxseed Oil - Huile de lin	2.865330
Flaxseed Meal - Farine de lin	1.628664
Rapeseed Oil - Huile de colza	2.444988
Rapeseed Meal - Farine de colza	1.742160
Corn Flour and Meal - Farine et semoule de maïs	1.112347
Soybean Oil - Huile de soya	5.882353
Soybean Meal - Farine de soya	1.275510
Sunflower Oil - Huile de tournesol	2.398082
Sunflower Meal - Farine de tournesol	2.785515
Buckwheat Flour - Farine de sarrasin	1.457726

per cent

pourcentage

Extraction rates- Les moyennes - proportionnelles d'extraction:

Wheat Flour - Farine de blé	73.5
Oatmeal and Rolled Oats - Farine et flocons d'avoine	51.1
Barley Malt - Orge de maltage	75.0
Rye Flour - Farine de seigle	77.7
Flaxseed Oil - Huile de lin	34.9
Flaxseed Meal - Farine de lin	61.4
Rapeseed Oil - Huile de colza	40.9
Rapeseed Meal - Farine de colza	57.4
Corn Flour and Meal - Farine et semoule de maïs	89.9
Soybean Oil - Huile de soya	17.1
Soybean Meal - Farine de soya	78.4
Sunflower Oil - Huile de tournesol	41.7
Sunflower Meal - Farine de tournesol	35.7
Buckwheat Flour - Farine de sarrasin	68.6

(1) The above conversion factors are based on a five-year average of extraction rates during the crop years 1975-76 to 1979-80.

(1) Les facteurs de conversion ont été établis d'après une moyenne quinquennale des taux d'extraction des campagnes agricoles 1975-1976 à 1979-1980.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010768142